

GRENZENLOSE NACHT



Schweizerische Eidgenossenschaft
Confédération suisse
Confederazione Svizzera
Confederaziun svizra

Eidgenössisches Finanzdepartement EFD
Eidgenössische Zollverwaltung EZV

**ZOLLSCHRANKE HOCH. HEREINSPAZIERT. BIENVENUE AU «SALON DU PALAIS».
DAS HOTEL BELLEVUE PALACE ÖFFNET SEINE TORE — AN DER BERNER MUSEUMSNACHT.
ORA VI TROVATE IN SVIZZERA. WILLKOMMEN ZUR GRENZERFAHRUNG DER ANDEREN ART.**

**LIVE-ACT DES SCHWEIZER ZOLLMUSEUMS.
MIT ZOLLMUSIK UND BERNER HANFSUPPE.**

Das Schweizer Zollmuseum in Cantine di Gandria am Ufer des Lago di Lugano ist eine Institution des Bundes und gehört — wie übrigens das Hotel Bellevue Palace auch — dem Eidgenössischen Finanzdepartement EFD. Für einmal ist das «Schmugglermuseum» zu Gast an der Berner Museumsnacht und präsentiert die Aufgaben von Zoll und Grenzwachtkorps in spektakulärem Rahmen.

**Die Zollschranke geht am Freitag, 20. März 2015, punkt 18.00 Uhr hoch.
Und wird erst nachts um 01.00 Uhr heruntergelassen.**

www.museumsnacht-bern.ch, www.zollmuseum.ch

**SCHWEIZER
ZOLLMUSEUM**

MUSEE SUISSE DES DOUANES
MUSEO DELLE DOGANE SVIZZERO
SWISS CUSTOMS MUSEUM



BELLEVUE PALACE
Bern